

Switches (Single-Pole, 3-Way, 4-Way)
Interruptores (Unipolar, 3 vías, 4 vías)
Interrupteurs (Unipolaire, 3-voies, 4-voies)

CA-1PS 15 A 60 Hz 120/277 V~
CA-3PS
CA-4PS
SC-1PS
SC-3PS
SC-4PS

Important Note | Nota importante | Note important



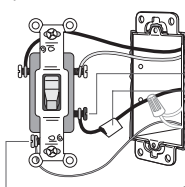
Install in accordance with all national and local codes.
Respete los códigos locales y nacionales que se apliquen.
Suivre les directives pour les codes local et national applicables.

CA-1PSNL 15 A 60 Hz 120 V~
CA-3PSNL
CA-4PSNL
SC-1PSNL
SC-3PSNL
SC-4PSNL

- 1.** **WARNING: Shock hazard. May result in serious injury or death. Disconnect power before servicing or installing.**
ADVERTENCIA: Riesgo de descarga eléctrica. Puede ocasionar lesiones graves o la muerte. Desconectar la alimentación antes de instalar o realizar tareas de mantenimiento.
AVERTISSEMENT: Danger d'électrocution. Peut causer de graves lésions ou le décès de la personne. Couper l'alimentation au disjoncteur avant de procéder au montage ou à l'entretien de l'installation.
- Turn power OFF at circuit breaker (or remove fuse).
Desconecte la energía en el disyuntor (o retire el fusible).
Couper le courant (OFF) au disjoncteur (ou retirer le fusible).
-

- 2. Old Switch Removal | Cómo retirar un interruptor usado | Retrait d'un vieux interrupteur**
- Tag wire(s) on different colored screw(s) before removal; Skip step for Single-Pole.
Antes de retirar rotule el/los cables a los tornillos de distintos colores; Salte este paso si el interruptor es unipolar.
Étiqueter le(s) fil(s) sur vis de couleur différente avant le démontage; Sauter cette étape pour unipolaire.

3-Way | 3 vías | 3-voies

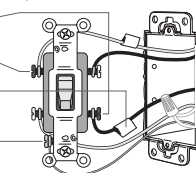


Different-colored screw
Tornillo de diferente color
Vis de couleur différente

Tag | Etiqueta | Étiquette

Ground / Green
De tierra / verde
Terre / vert

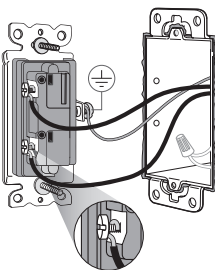
4-Way | 4 vías | 4-voies



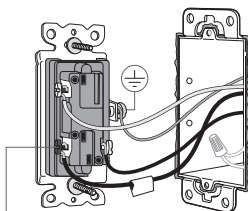
- 3. New Switch Installation | Instalación de un interruptor nuevo | Installation d'un nouvel interrupteur**

Connect wires as shown; Wiring Diagrams on reverse.
Conecte los cables como se indica; Consulte los diagramas de cableado en el reverso.
Effectuer le raccordement des fils tel que démontré; Schémas de câblage au verso.

Single-Pole | Unipolar | Unipolaire

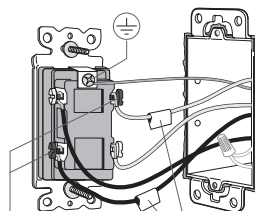


3-Way | 3 vías | 3-voies



Different-colored screw
Tornillo de diferente color
Vis de couleur différente

4-Way | 4 vías | 4-voies



Different-colored screw
Tornillo de diferente color
Vis de couleur différente

Tag
Etiqueta
Étiquette



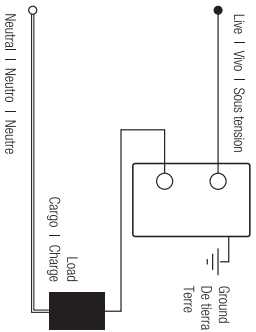
Alternate Connection: Push in wire to connect (certain models only).
Conexión alternativa: Presione el cable para conectar (solo para algunos modelos).
Connexion alternative: Insérer le fil pour effectuer la connexion (certains modèles seulement).

- 4.** Tighten screws (do not over tighten) and then mount switch in wallbox and attach faceplate.
Ajuste los tornillos (no ajuste demasiado) y luego monte el interruptor en la caja de empotrar y coloque la placa frontal.
Serrer les vis (ne pas trop serrer) ensuite, installer l'interrupteur dans la boîte murale et fixer la face avant.
- 5.** Turn power ON at circuit breaker (or replace fuse).
Conecte la energía en el disyuntor (o reemplaza el fusible).
Rétablir le courant au disjoncteur (ou remettre le fusible en place).
-

Wiring Diagrams display backside of product | Los diagramas de cableado muestran la parte posterior del producto | Schemas de câblage arifrețe a l'endos du produit

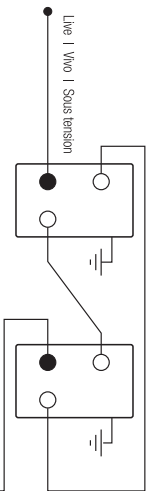
Single-Pole Switch
Interruptor Unipolar
Interrupteurs Unipolaires

Single-Pole Switch
 Interruptor Unipolar
 Interrupteurs Unipolaires



3-Way Switch
Interruptor de 3 vias
Interrupteur à 3-voies

3-Way Switch
 Interruptor de 3 vias
 Interrupteur à 3-voies



3-Way Switch
 Interruptor de 3 vias
 Interrupteur à 3-voies

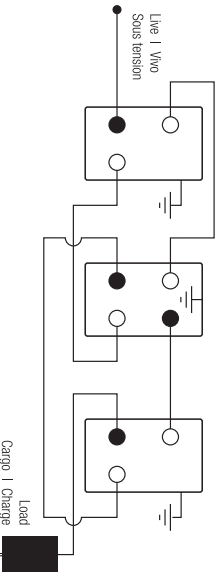
Neutral | Neutro | Neutre

4-Way Switch
Interruptor de 4 vias
Interrupteur à 4-voies

3-Way Switch
 Interruptor de 3 vias
 Interrupteur à 3-voies

4-Way Switch
 Interruptor de 4 vias
 Interrupteur à 4-voies

3-Way Switch
 Interruptor de 3 vias
 Interrupteur à 3-voies



Neutral | Neutro | Neutre

Limited Warranty

(Valid only in the U.S.A., Canada, Puerto Rico, and the Caribbean.)
 Lutron will, at its option, repair or replace any unit that is defective in materials or manufacture within one year after purchase. For warranty service, return unit to place of purchase or mail to Lutron at 7200 Suter Rd., Coopersburg, PA 18036-1299, postage pre-paid.

This warranty is in lieu of all other express warranties, and the implied warranty of merchantability is limited to one year from purchase. This warranty does not cover the cost of installation, removal or reinstallation, or damage resulting from misuse, abuse or damage from improper wiring or installation. This warranty does not cover incidental or consequential damages.

LUTRON'S LIABILITY ON ANY CLAIM FOR DAMAGES ARISING OUT OF OR IN CONNECTION WITH THE MANUFACTURE, SALE, INSTALLATION, DELIVERY, OR USE OF THE UNIT SHALL NEVER EXCEED THE PURCHASE PRICE OF THE UNIT.

This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights which vary from state to state. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, or limitation on how long an implied warranty may last, so the above limitations may not apply to you.

Lutron is a registered trademark of
 Lutron Electronics Co., Inc.
 © 2012 Lutron Electronics Co., Inc.

Garantía limitada

(Válida solamente en E.U.A., Canadá, Puerto Rico y el Caribe.)
 Lutron se compromete a reparar, a su criterio, cualquier unidad que presente defectos en sus materiales o fabricación dentro del año posterior a su compra, para cubrir el servicio de garantía. Devuelva el unidad al lugar donde la adquirió o envíela a Lutron, 7200 Suter Rd., Coopersburg, PA 18036-1299 E.U.A., con servicio postal prepagado.

Esta garantía reemplaza a toda otra garantía expresa. La garantía implícita de comerciabilidad está limitada a un año desde la fecha de compra. Esta garantía no cubre el costo de instalación, de remoción ni de reinstalación, ni otros casos por uso incorrecto o abuso, ni daños resultantes de un cableado o una instalación incorrectos. Esta garantía no cubre defectos incidentales ni indirectos.

LA RESPONSABILIDAD DE LUTRON ANTE UNA DEMANDA POR DAÑOS DERIVADOS AL FABRICACIÓN, VENTA, INSTALACIÓN, ENTREGA O USO DE LA UNIDAD O EN CONEXIÓN CON ESTOS PROCESOS, NO EXCEDERÁ EN NINGÚN CASO EL PRECIO DE COMPRA DE LA UNIDAD.

La presente garantía le otorga derechos legales específicos, pero podría tener también otros derechos que varían según el estado. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de los daños incidentales o indirectos, ni limitaciones en la duración de las garantías implícitas, de modo que dichos limitaciones pueden no ser aplicables en su caso.

Lutron es una marca registrada y el depósito de
 Lutron Electronics Co., Inc.
 © 2012 Lutron Electronics Co., Inc.

www.lutron.com

U.S.A. | Canada | Caribbean
 E.U.A. | Caribe | E.-U. | Caribes
1.800.523.9466



México | Mexique
+1.888.235.2910
 Others | Otros | Autres
+1.610.282.3800
 Fax | Télécopieur
+1.610.282.6311

0301637
 Rev. A
 06/2012

Lutron Electronics Co., Inc.
 7200 Suter Road Coopersburg, PA 18036-1299, U.S.A.